

Mirror one

eno rorriM

Fotos Traude Feldschuh

huhcsdleF eduarT sotoF

Spiegeltexte Hermann J. Hendrich

hcirdneH J. nnamreH etxetlegeipS

arteimago

ogamietra



In meinen frühen jahren nach 1952 in Wien fiel mir gelegentlich auf, dass in manchen auslagen, in denen spiegel unter 90 grad mit vertikaler achse angeordnet waren, der spiegel rechts oder links davon meinen kopf in der ansicht zeigte, wie ein gegenüber es wahrnehmen würde; und nicht das spiegelbild, das nur jedes stück haut, meine haare, augen und zähne und was sonst immer, direkt mir entgegnete. Sodass ich eigentlich mich selbst auf diese weise nie korrekt ansehen konnte. Diese schaufenster begegnungen halfen mir, mich selbst mit größerer sicherheit in der öffentlichkeit vorzuführen, in ähnlicher weise, wie ich auf den rückklang meiner stimme zu hören begann, wenn ich vor einem publikum vorzulesen oder zu diskutieren hatte. Freilich war dieses doppelte spiegelbild meines gesichtes irgendwie fremd für mich, denn in den jahrzehnten meines älterwerdens gab es für mein bewusstes dasein nur die sicht des sich selbst fragenden vor dem spiegel.

Mir fiel in Wien nach 1952, in meinen frühen jahren manchmal an spiegeln auf, die gelegentlich in auslagen untergebracht mit vertikaler achse waren, sodass zwei spiegel unter 90 Grad standen, sodass mein kopf sowohl links wie rechts orientiert war, eines davon zur wahrnehmung eines gegenüber, das augen, frisur, haut im spiegelbild so zeigte, oder wie ich mir entgegenen konnte, auch wenn ich meine zähne fletschte. Korrekt kann man sich ja nie so korrekt sehen, oder? Mir halfen diese wenigen schaufensterbegegnungen sinnvoll in der öffentlichkeit mit besserer sicherheit aufzutreten der rückklang meiner stimme funktionierte in ähnlicher weise wenn ich zu beginn meine stimme zu hören begann; bei einer diksussion oder einer vorlesung vor publikum. Gesichter spiegeln sich eben selten doppelt vice versa in den jahrzehnten waren mir spiegelbild als anderes ich als dasein iin meinem bewusstsein des älterwerdens spiegel, fragst du mich, mich selbst?

Je älter man wird,
desto schlechter werden die Spiegel.

Brendan Jones





